

*Héraclès (Hercule) avait accompli ses 10 travaux en l'espace de 8 ans. Son cousin Eurysthée, roi de Mycènes, n'avait compté ni le second, ni le 5<sup>ème</sup>, lui en infligeant 2 autres, bien qu'à aucun moment il ne devait y en avoir 12.*



Héraclès n'en a pas encore fini avec le roi de Mycènes à qui il doit obéissance. D'autant que ce dernier est furieux. Héraclès sort vainqueur de toutes les missions qu'Héra qualifie d'impossibles !

- Puisque tu es si fort, si invincible, déclare Eurysthée, tu vas aller voler des pommes d'or au jardin des Hespérides et tu m'en rapporteras !

Héraclès ne peut s'empêcher de hausser les épaules en signe d'agacement. Il en a par-dessus la tête de poursuivre et de terrasser des monstres dans tous les coins ! Et si personne ne situe exactement le jardin des Hespérides, chacun sait qu'il est gardé par un dragon aux cent têtes nommé Ladon ...



Lors de ses somptueuses noces avec Zeus, Héra avait reçu de Gaïa la Terre un pommier couvert de pommes d'or qu'elle avait planté dans un verger situé dans un lieu secret, à l'extrémité occidentale du monde. Cet endroit, à ce qu'on dit, est un véritable paradis : non seulement les arbres aux pommes d'or y prolifèrent, mais on y trouve des sources d'ambrosie, la boisson des dieux. Héra, méfiante, en a confié la garde aux trois Hespérides, filles du titan Atlas, et au dragon Ladon.



Héraclès entame son long périple. Il se dirige vers l'ouest, traverse l'Italie.  Au bout de plusieurs semaines de marche, il rencontre et délivre Prométhée de son supplice. En effet, celui-ci a dérobé à Zeus le feu dont le dieu avait voulu priver les hommes, et le leur a rapporté. Prométhée indique à Héraclès l'endroit où Atlas soutient la voûte du ciel afin que celui-ci l'aide à récupérer les pommes d'or sans aucun danger.



Rassuré, le fils de Zeus se remet en route. Il traverse l'Espagne, rejoint les côtes d'Afrique du Nord puis marche jusqu'aux premières montagnes de l'Atlas.  C'est là qu'il découvre le géant, jambes écartées et bras tendus, condamné pour l'éternité à soutenir la voûte du ciel sur ses épaules.

- Quelle joie d'avoir une visite ! se réjouit Atlas en baissant la tête pour contempler Héraclès. C'est si rare ...

- Je viens t'apporter des nouvelles de ton frère Prométhée, que j'ai débarrassé de son bourreau l'aigle !

- Tu as fait ça ! Tu as pris le risque de t'exposer au châtime-ment de Zeus pour sauver mon frère ! clame Atlas d'une voix si tonitruante que la voûte du ciel se met à vibrer. C'est fantastique ! Comment pourrais-je te remercier ?

- Euh ... En allant chercher des pommes d'or dans le jardin des Hespérides, pendant que je soutiendrai ton fardeau à ta place ! Eurysthée, qui exige que je lui rapporte ces fruits, serait ravi de me voir dévoré par le dragon ...

- Ha, ha ! Nous allons jouer un bon tour au roi de Mycènes ! Je suis le seul à qui Ladon ne dit rien, bien sûr, puisque je suis le père des Hespérides. Et mes filles se feront un plaisir de remplir pour moi un panier de pommes ... Tiens, poursuit Atlas tout sourires, en faisant glisser la voûte du ciel



sur les bras tendus d'Héraclès, prends ma place !

Et voilà le géant, hilare, qui chemine, savourant sa liberté retrouvée. Héraclès, lui, peine courageusement sous sa charge. Pourvu que le père des Hespérides ne traîne pas trop !



Enfin, après quelques jours, Atlas revient.

- Puisque tu me remplaces si bien, je vais aller moi-même porter ces pommes à Eurysthée, lance-t-il à Héraclès. J'ai grand besoin de vacances !

- Eh bien, pourquoi pas ? répond Héraclès, le visage impassible. Cependant, avant de t'en aller, laisse-moi trouver quelque chose à glisser sur ma nuque, afin de la soulager un peu. Cette voûte commence à me peser !

- Bien sûr ! acquiesce le géant sans méfiance, en reprenant  pour un temps qu'il croit très court le ciel sur ses épaules.

À sa grande surprise, il voit Héraclès se saisir du panier et prendre la route en lui faisant un signe de la main.

- Merci encore, Atlas ! Et bon courage !



A ce moment, Héra se réveille et jette un coup d'œil sur la Terre. N'est-ce pas Héraclès qui marche, un panier à la main ? Elle écarquille les yeux et son visage pâlit de colère. Les pommes ! Les pommes d'or ont quitté le domaine des dieux ! Comment cela se fait-il ? Pourquoi Ladon n'a-t-il pas fait son travail ?



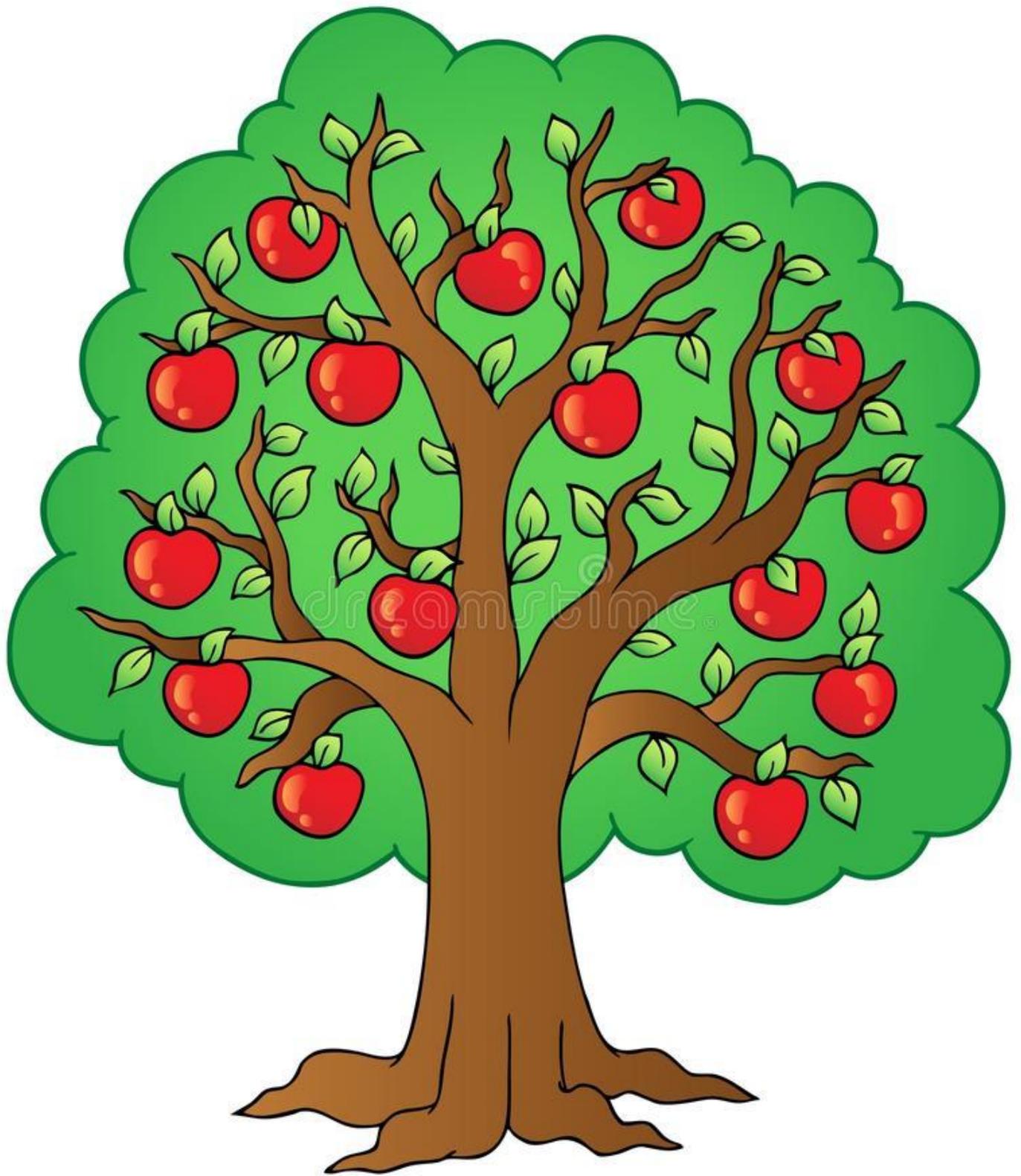
Furieuse, elle descend dans son jardin, s'empare du dragon et, pour le punir, le place parmi

les constellations  qui ne se couchent jamais, afin qu'il monte la garde pour l'éternité. Et c'est ainsi que naquit la constellation du Dragon.

*Cette constellation, qui se situe autour du pôle Nord céleste, présente une tête en forme de losange.*

*La queue du Dragon se promène entre les deux Ourses.*



















Dragon

Petite Ourse

